



**AR1S20 - AR1S30**  
**INSTRUCTIONS FOR USE**  
**Electric grill**

***Attention : read this booklet carefully it contains important instructions for a safe installation, use and maintenance.***

***Important instructions to be kept for future reference.***

***This unit can be used by children aged 8 and above and individuals with reduced physical, sensory or mental capacity, or lack of experience or knowledge, if they are provided with adequate supervision or have received instructions regarding the use of safety equipment and that they understand the risks related.***

***Children must not play with the unit. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.***

***Keep the equipment and its cable out of reach of children younger than 8 years of age.***

***The appliance must never be operated by means of an external timer or with a separate remote control system.***

***The surfaces are subject to heating up during use.***

***To clean the appliance, refer to the MAINTENANCE chapter.***

***If the power cable gets damaged, it has to be replaced only at a service centre approved by the manufacturer.***

After removing the packaging, check the appliance for any signs of damage. In case of visible damage, do not use it and contact a qualified technician.

Do not leave parts of the packaging within the reach of children.

This appliance is not a children's toy; it is an electrical device and must be treated with the necessary caution. Before connecting the appliance, make sure that the power supply voltage matches the indication on the data plate.

Electrical safety of this appliance is assured only if it has been connected to an effective earthing system.

If the plug and socket are not compatible, the socket has to be replaced with a suitable type by skilled persons. Do not use adapters or extension cables which do not meet current safety standards or that exceed the current carrying capacity limits.

Unplug the appliance from the mains when not in use.

Do not tug on the power cable or on the appliance itself to remove the plug from the socket.

The use of any electrical appliance requires that a number of basic rules are observed, namely:

- Never touch the appliance with wet or humid hands.
- Do not use the appliance when barefoot.
- Do not leave the appliance exposed to weathering (rain, sunlight).
- Do not subject it to rough handling.

In case of failure, disconnect it at once. Do not attempt to repair it, but take it to a service centre approved by the manufacturer.

If you decide you do not want to use this appliance any longer, disable it by cutting the power cable of course, after disconnecting it from the socket.

In case of a breakdown or malfunctioning of the appliance, disconnect it at once. Do not attempt to repair it, but take it to a service centre approved by the manufacturer.

The appliance was created and designed for use in domestic environments as indicated in the instructions. Any other use is therefore considered improper and thus dangerous.

Do not use the appliance out of doors.

For safety reasons, the appliance should never be opened.

During use, rest the appliance on a flat surface.

To prevent children from accidentally touching hot components, use the appliance on surfaces that are at least 85 cm high.

**Leave space around all other surfaces of the appliance and do not cover with other objects.**

Do not place the cord near sources of heat.

Do not place the appliance above or below other ovens, microwave ovens or close to gas stoves.

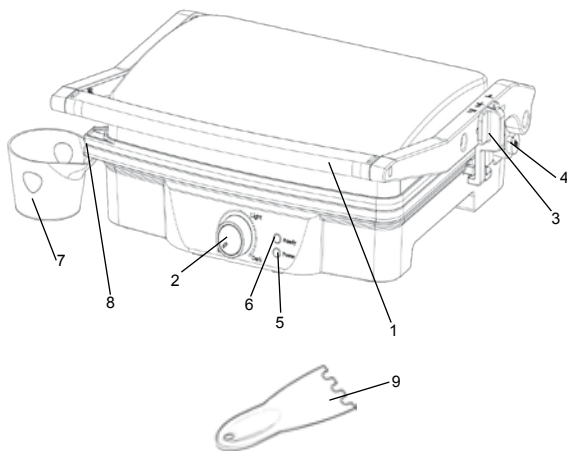
## Technical informations

- 1 - Handle
- 2 - Adjustable thermostat
- 3 - Locking lever
- 4 - 180° opening pushbutton
- 5 - Thermostat indicator light
- 6 - Power on light
- 7 - Cup

**The cups are provided only to collect the cooking residues; do not use them to contain water, other beverages or food intended to be consumed. Do not consume the residues collected in the cups.**

- 8 - Chute
- 9 - The spatula

**The spatula is designed to be used only for the cleaning of the plates; do not use it for contact with water, other beverages or food that will be consumed.**



Technical data indicated on the appliance.

## USE OF THE CONTACT GRILL

Lightly coat the cooking plates with a little butter or cooking oil.

Close the grill and insert the mains plug into the wall socket. Adjust the thermostat to the desired position depending on the type of food and the level of cooking preferred (it is recommended to use the medium position for bread and the MAX position for meat). The red power on light and the green indicator light will turn on.

Wait until the green light goes out. The appliance has reached the correct temperature for use.

Open the grill using the handle (1) and put the food on the lower grill (you can cook sandwiches, burgers, pieces of meat without bones and vegetables).

The sandwiches must be positioned in the rear part of the grill. If you decide to cook different foods, it is important that these have approximately the same thickness so that the upper grill adheres evenly on the foods. Close the upper grill.

Position the cups (7) in correspondence with the chute (8) to collect any grease residues.

The cooking time varies according to the food, to the set temperature and to personal tastes.

For sandwiches, the indicative cooking time ranges from 3 to 6 minutes. It is possible to check the status of cooking by lifting the upper grill.

Note: During the cooking process, the green indicator light turns on and then off to maintain the appliance at the correct temperature.

When cooking is finished, lift the upper grill and use a non-metallic utensil (for example, wooden spatula) to remove the food. Do not use sharp or abrasive kitchen utensils.

After use, unplug the appliance from the socket and wait for it to cool down. Clean the appliance as indicated in the MAINTENANCE paragraph. Close the locking lever (3) in order to move the appliance by the handle (1) and store the appliance.

The locking lever can be used to limit the closure of the grill. The adjustable positions are at two different heights.



## USE AS A 180° OPEN GRILL

To open the grill to 180°, just press the red side button (4) and, using the handle, rotate the upper plate until complete opening.

Lightly coat the cooking plates with a little butter or cooking oil.

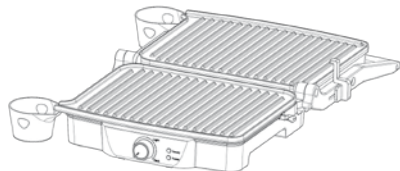
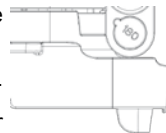
Insert the mains plug into the wall socket and adjust the thermostat to the desired position.

The red power on light and the green indicator light will turn on.

Wait until the green light goes out. The appliance has reached the correct temperature for use and it is possible to place the food to be cooked on it.

Position the cups (7) in correspondence with the chutes (8) to collect any grease residues.

After use, unplug the appliance from the socket and wait for it to cool down. Clean the appliance as indicated in the MAINTENANCE paragraph. Close the locking lever (3) in order to move the appliance by the handle (1) and store it.



# Maintenance

Disconnect the plug from the socket and let the appliance cool down well before cleaning it.

To clean, open the appliance and remove food residues from the plates.

For cleaning of the plates, use a sponge or a soft cloth dampened with hot water; do not use steel wool or other abrasive items which could damage the non-stick coating.

In order to clean the appliance, use a soft or slight damp cloth.

Do not use very wet substances, liquids or cloths to prevent water from entering into the appliance and irreparably damaging it.

**NEVER IMMERSE THE APPLIANCE INTO THE WATER.**



## AR1S20 - AR1S30 HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ ELEKTROMOS GRILL

***Figyelem : olvassa el figyelmesen a mellékelt használati útmutatót a készülék biztonságos használatához és a megfelelő karbantartás érdekében ez az útmutató fontos információkat tartalmaz kérjük őrizze meg.***

***Ezt a készüléket nem használhatják 8 évesnél fiatalabb gyermekek, korlátozott fizikai, mentális vagy érzékelési képességű személyek, továbbá olyan személyek, akik nem rendelkeznek tapasztalattal vagy kellő ismerettel a használat kapcsán, hacsak nincsenek megfelelő felügyelet alatt, vagy nem kaptak tájékoztatást a biztonságos használatról kapcsolatban, és meg nem értették a vonatkozó veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A karbantartást és a tisztítást nem végezhetik gyermekek, kivéve, ha a gyermekek betöltötték 8. életévüket és felügyelet alatt vannak. Tartsa a készüléket és a tápkábelt 8 évesnél fiatalabb gyermekek által nem elérhető helyen.***

***A készüléket nem szabad külső időzítővel és külön távirányítóval használni.***

***A felületek használat során felmelegedhetnek.***

***A készülék tisztításához hivatkozzon a KARBANTARTÁS c. szakaszra.***

***Ha a hálózati csatlakozó megsérült annak cseréje, csak szakember általa megfelelő szervizben lehetséges.***

A vásárláskor kapott számlát, a jótállást és a használati útmutatót őrizze meg esetleges későbbi felhasználásra. A csomagolás eltávolítása után győződjön meg arról, hogy a készüléken nem található sérülés. Látható sérülés esetén, ne használja azt, minden esetben forduljon szakemberhez. A csomagolás egyes részeit ne hagyja kisgyermek számára elérhető helyen. A készülék nem gyerekjáték, elektromos berendezés, ezért fontos a biztonsági előírások betartása. A csatlakoztatás előtt győződjön meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a készülék adattábláján található adatokkal.

Ha a hálózati csatlakozó nem megfelelő, ezt csak hozzáértő, képzett szakember által lehet kicserélni. Ne használjon olyan adaptert vagy hosszabbító kábelt, amely nem felel meg a biztonsági előírásoknak vagy nem rendelkezik a készülék áramellátáshoz szükséges kapacitással.

A készülék esetleges meghibásodása esetén, elsőként húzza ki a dugót a csatlakozó aljzatból. Ne próbálja megjavítani a készüléket, minden esetben forduljon a gyártó által megjelölt szervizhez.

Ha a megfelelő és rendeltetészerű használat ellenére a készülék meghibásodna soha ne próbálja megjavítani, minden esetben forduljon a gyártó által megjelölt szervizhez, ahol megfelelő szakembereket talál a hiba mielőbbi szakzerű kijavítására.

Az elektromos készülékekre vonatkozóan vannak bizonyos általános szabályok, melyek betartása minden esetben kötelező:

- Soha ne érintse a készüléket vízes vagy nedves kézzel!

- Ne tegye ki a készüléket szélsőséges időjárásnak! (erős napsütés, eső).

- Ne tegye ki a berendezést erős ütésnek vagy más durva fizikai behatásoknak!

Amennyiben meghibásodást tapasztal, ne próbálja megjavítani a készüléket, minden esetben forduljon szakemberhez a gyártó által megjelölt szervizben.

Ha a készüléket már soha többet nem használja, húzza ki a dugót az elektromos hálózatról, majd vágja le a csatlakozó kábelt.

Húzza ki a kábelt a teljes hosszában a túlmelegedés elkerülése érdekében.

Ez a készülék otthoni használatra készült. Minden más jellegű felhasználás veszélyes és tilos!

Ne használja a készüléket kültéren.

Ne helyezze a készüléket egyenetlen vagy nem hőálló felületre.

A készülék forró részei a gyermekek számára veszélyesek, ezért az esetleges sérülések elkerülése érdekében, helyezze el úgy azt, hogy az a padlótól legalább 85 cm magasságban legyen.

A készülék egyéb felületei körül hagyja szabadon a területet és ne tegyen rá tárgyakat.

Tartsa távol a kábelt.

Ne helyezze a készüléket vagy más mikrohullámú sütők kemencék gáz tűzhelyek közelében.

Ne mozgassa a készüléket üzemelés közben, amikor meleg és amikor hálózatra van kapcsolva.

## Műszaki adatok

- 1 - Fogantyú
- 2 - Szabályozható termosztát
- 3 - Blokkoló kar
- 4 - 180°-ig nyitó gomb
- 5 - Termosztát jelzőfény
- 6 - Bekapcsolási jelzőfény
- 7 - Pohár

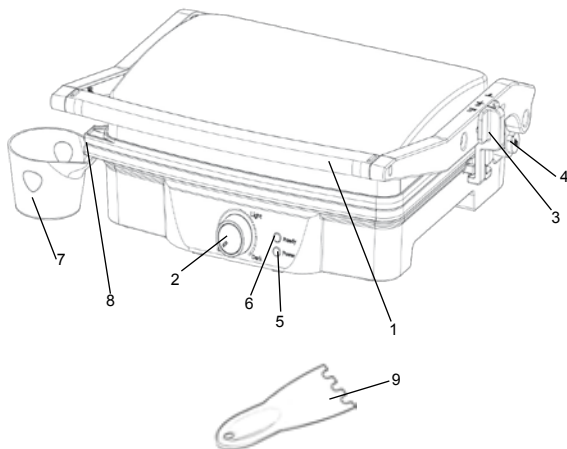
**A poharak rendeltetése a főzési maradványok összegyűjtése; tilos vizet, más italokat vagy fogyasztási célú ételeket tölteni beléjük. Ne fogyasszák el a pohárban összegyűjtött maradványokat.**

8 - Csúszda

9 - Lapát

**A lapát csak a sütőrácok tisztítására szolgál; ne érintkezzen vízzel, italokkal vagy más, fogyasztásra alkalmas élelmiszerekkel.**

A műszaki adatok a készüléken vannak feltüntetve.



## AZ ÉRINTKEZŐ RÁCS HASZNÁLATA

A sütőrácsokat enyhén kenje meg vajjal vagy főzőolajjal.

Zárja le a rácsot és dugja a hálózati villásdugót a fali csatlakozóaljzatba. Állítsa a termosztátot az élelmiszer típusától és a kedvenc főzési szinttől függően a kívánt állásba (javasoljuk közepes állás használatát a szendvicsekhez és MAX pozíciót a húsokhoz). A piros áramellátást jelző fény és a zöld jelzőfény felgyulladnak. Várjon, amíg a zöld jelzőfény kialszik. A készülék elérte a használathoz szükséges hőmérsékletet.

Nyissa ki a rácsot a kilincs (1) segítségével és helyezze az ételeket az alsó rácsra (szendvicseket, burgereket, csont nélküli húsdarabokat és zöldséget lehet sütni).

A szendvicseket a rács hátsó részére kell helyezni. Ha különböző ételeket kíván sütni, fontos, hogy ezek megközelítőleg azonos vastagságúak legyenek azért, hogy a felső rács egyenletesen tapadjon mindegyikhez. Engedje le a felső rácsot.

Helyezze a poharat (7) a csúszdával (8) egy vonalba az esetleges zsír maradványok összegyűjtéséhez.

A sütési idő az élelmiszerektől, a beállított hőmérséklettől és az egyéni ízléstől függően változik.

A szendvicsek sütési ideje kb. 3-6 perc. A sütés állapotát a felső rács felemelésével lehet ellenőrizni.

Megj.: Sütés közben a zöld jelzőfény felgyullad és kialszik annak érdekében, hogy a készüléket a helyes hőmérsékleten tartsa.

A sütés végétével emelje fel a felső rácsot és az élelmiszerek kivételéhez használjon egy nem fém szerszámot (pl. falapátot). Ne használjon éles vagy karcoló konyhai szerszámokat.

Használat után áramtalanítsa a készüléket és várja meg, amíg kihűl. Tisztítsa meg a készüléket a KARBANTARTÁS c. szakaszban leírtak szerint. Zárja le a blokkoló kart (3), hogy a készüléket a fogantyú (1) segítségével el tudja mozdtítani és helyezze vissza a készüléket.

A blokkoló kart a rács lezárásának korlátozására is lehet használni. Az állítható pozíciók két különböző magasságban vannak.



## 180°-ban NYITOTT GRILLKÉNT TÖRTÉNŐ HASZNÁLAT

A grill 180°-ban történő nyitásához tartsa lenyomva a piros oldalsó gombot (4) és a fogantyú segítségével forgassa el a felső rácsot a teljes nyitásig.

A sütőrácsokat enyhén kenje meg vajjal vagy főzőolajjal.

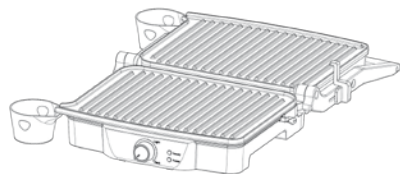
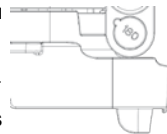
Dugja a hálózati villásdugót a fali csatlakozóaljzatba és állítsa a termosztátot a kívánt állásba.

A piros áramellátást jelző fény és a zöld jelzőfény felgyulladnak.

Várjon, amíg a zöld jelzőfény kialszik. A készülék elérte a használathoz szükséges hőmérsékletet és el lehet helyezni a sütni kívánt ételeket.

Helyezze a poharatka (7) a csúszdával (8) egy vonalba az esetleges zsír maradványok összegyűjtéséhez.

Használat után áramtalanítsa a készüléket és várja meg, amíg kihűl. Tisztítsa meg a készüléket a KARBANTARTÁS c. szakaszban leírtak szerint. Zárja le a blokkoló kart (3), hogy a készüléket a fogantyú (1) segítségével el tudja mozdtítani és visszatenni.



## Karbantartás

Húzza ki a készülék csatlakozó zsinórját a csatlakozó aljzatból és hagyja a készüléket kihűlni mielőtt elkezdené tisztítani.

A tisztításhoz nyissa ki a készüléket és távolítsa el a lemezekről az ételmaradványokat.

A lemezek tisztításához használjon egy meleg vízzel benedvesített szivacsot vagy egy puha rongyot; ne használjon acélgyapot párnát vagy más súroló eszközöket, melyek felsérthetik a tapadásgátló bevonatot.

A tisztításhoz használjon puha vagy enyhén nedves kendőt.

Ne használjon semmilyen folyadékot, vizes, nedves ruhát, megakadályozandó, hogy a készülékbe folyadék kerüljön és visszafordíthatatlanul megrongálja azt.

**SOHA NE MERITSE A KÉSZÜLÉKÉT VÍZBE.**

## Condizioni

La garanzia ha validità 24 mesi dalla data d'acquisto.

La presente garanzia è valida solo se viene correttamente compilata ed accompagnata dallo scontrino fiscale che ne prova la data di acquisto.

L'apparecchio deve essere consegnato esclusivamente presso un nostro Centro Assistenza autorizzato.

Per garanzia si intende la sostituzione o la riparazione dei componenti dell'apparecchio che risultano difettosi all'origine per vizi di fabbricazione.

Viene comunque garantita l'assistenza (a pagamento) anche a prodotti fuori garanzia.

Il consumatore è titolare dei diritti applicabili dalla legislazione nazionale disciplinante la vendita dei beni di consumo; questa garanzia lascia inpregiudicati tali diritti.

La Casa costruttrice declina ogni responsabilità per eventuali danni a persone, animali o cose, conseguenti ad uso improprio dell'apparecchio e alla mancata osservanza delle prescrizioni indicate nell'apposito libretto istruzioni.

## Limitazioni

Ogni diritto di garanzia e ogni nostra responsabilità decadono se l'apparecchio è stato:

- Manomesso da parte di personale non autorizzato.
- Impiegato, conservato o trasportato in modo improprio.

Sono comunque escluse dalla garanzia le perdite di prestazioni estetiche o tali da non compromettere la sostanza delle funzioni.

Se nonostante la cura nella selezione dei materiali e l'impegno nella realizzazione del prodotto che Lei ha appena acquistato si dovessero riscontrare dei difetti, o qualora avesse bisogno di informazioni, Vi consigliamo di telefonare al rivenditore di zona.



## SMALTIMENTO

### INFORMAZIONE AGLI UTENTI

Informazione agli utenti: ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri comunali di raccolta differenziata dei rifiuti elettrotecnici ed elettronici. In alternativa alla gestione autonoma è possibile consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m<sup>2</sup> è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il reimpiego e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura.

# GUARANTEE

GB

## Terms and Conditions

The guarantee is valid for 24 months.

This guarantee applies only if it has been duly filled in and is submitted with the receipt showing the date of purchase.

The guarantee covers the replacement or repair of parts making up the appliance which were faulty at source due to manufacturing faults.

After the guarantee has expired, the appliance will be repaired against payment.

The manufacturer declines any responsibility for damage to persons, animals or property due to misuse of the appliance and failure to observe the directions contained in the instructions.

## Limits

All rights under this guarantee and any responsibility on our part will be voided if the appliance has been:

- mishandled by unauthorized persons
- improperly used, stored or transported.

The guarantee does not cover damage to the outward appearance or any other that does not prevent regular operation.

If any faults should be found despite the care taken in selecting the materials and in creating the product, or if any information or advice are required, please contact your local dealer.



## USER INFORMATION

"Implementation of Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)", pertaining to reduced use of hazardous substances in electrical and electronic equipment, as well as to waste disposal".

The symbol of the crossed-out wheeled bin on the equipment or on its packaging indicates that the product must be disposed of separately from other waste at the end of its service life.

The user must therefore take the dismissed equipment to suitable separate collection centres for electrical and electronic waste, or return it to the dealer in case they purchase a new device of equivalent type, at a one-to-one-ratio.

Suitable segregated collection of the equipment for subsequent recycling, treatment or environmentally-friendly disposal helps prevent damage to the environment and to human health, and encourages the re-use and/or recycling of the materials that make up the equipment.

Abusive disposal of the product by the user shall result in the application of administrative fines in accordance with the laws in force.

**Condiciones**

La garantía tiene 24 meses de validez a partir de la fecha de compra.

La presente garantía es válida sólo si correctamente rellena y acompañada por el recibo donde consta la fecha de compra. En caso de anomalía el aparato deberá ser entregado al servicio oficial, junto con este certificado de garantía.

La garantía comprende la sustitución o reparación de las piezas que componen el electrodoméstico que resultan dañadas por defectos de fabricación.

Igualmente, se proporciona asistencia a cargo del cliente a productos no cubiertos por garantía.

El Fabricante declina toda responsabilidad por eventuales daños a personas, animales o cosas, derivado de un uso no apropiado del aparato y del incumplimiento de las advertencias indicadas en el correspondiente folleto de instrucciones.

**Límites**

Todo derecho de garantía y responsabilidad por parte nuestra caduca si el aparato ha sido:

- abierto por personal no autorizado;
- empleado, conservado, transportado de manera inadecuada o anómala.

Se excluye de la garantía todo defecto estético o aquellos que no comprometen la eficiencia de su funcionamiento.

Si a pesar del cuidado en la elección de los materiales y el empeño en la fabricación del producto que Ud. apenas ha comprado se verificaran desperfectos o si Ud. precisara más información al respecto, le aconsejamos contactar al revendedor de zona.

**INFORMACIONES A LOS USUARIOS**

“Aplicación de la Directiva RAEE 2012/19/EU, relativa a la reducción del uso de sustancias peligrosas en los aparatos eléctricos y electrónicos, como también de la eliminación de residuos”.

El símbolo del basurero tachado presente en el aparato o en la confección indica que el producto, al final de su vida útil, debe ser recogido por separado de los otros residuos.

El usuario deberá, por lo tanto, entregar el aparato, al final de su vida útil, a los centros de recogida diferenciada idóneos para residuos electrónicos y eléctricos o entregarlo al revendedor al comprar un nuevo aparato de tipo equivalente, en razón de uno a uno.

La adecuada recogida diferenciada para el posterior envío del aparato desmantelado a reciclaje, tratamiento, eliminación ambientalmente compatible del mismo, contribuye a evitar posibles efectos negativos en el medio ambiente y en la salud y favorece la reutilización y/o el reciclaje de los materiales que componen el aparato.

La eliminación abusiva del producto por parte del usuario comporta la aplicación de las sanciones administrativas previstas por la normativa vigente.

## GARANTIA

HU

**Határidök és feltételek**

A fenti garancia a vásárlástól számított 24 hónapig érvényes.

Csak gondosan kitöltött garancialevelet fogadunk el. A garanciához mellékelni kell a blokkot, a vásárlás dátumával.

A garancia tartalmazza a készüléket felépítő, gyári hibás alkatrészek cseréjét és javítását.

A készüléket az egyik szervizközpontunkba kell bevinni ezzel a garancialevéllel és a törvényes igazolással.

A garancia lejárata után a készüléket fizetés ellenében javítjuk.

A gyártó nem vállal felelősséget semmilyen személyekben, állatokban vagy tárgyakban keletkezett kárért, amely nem rendeltetésszerű használatból vagy az útmutatóban leírt utasítások figyelmen kívül hagyásából ered.

**Korlátok**

Nem élhetnek a garancialevélben megfogalmazott jogaikkal és nem vonhatnak minket felelősségre az alábbi esetekben:

- a készüléket arra nem jogosult személy használta és elrontotta

- nem rendeltetésszerűen használták, tárolták vagy szállították

A garancia nem érvényes semmilyen külső sérülésre, vagy olyan kárra, amely nem akadályozza a normális működést.

Ha a gondos anyagválogatás és gyártás ellenére hibát talál a készülékben, vagy információra, illetve tanácsra van szüksége, lépjen kapcsolatba a helyi értékesítővel.

**FELHASZNÁLÓKNAK SZÓLÓ UTASÍTÁSOK**

“A 2012/19/EU irányelv az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól és azok ártalmatlanításáról”.

A készüléken vagy annak csomagolásán feltüntetett, keresztben áthúzott kuka szimbólum azt jelzi, hogy a termék hasznos élettartama végén a többi hulladéktól elkülönítve kell összegyűjteni.

Felhasználó tehát, a készülék hasznos élettartama végén, köteles azt az elektromos és elektronikus készülékek szelektív gyűjtésére szakosodott gyűjtőhelyeken leadni, vagy visszavinni a viszonteladóhoz egy új, egyenértékű termék vásárlásakor, egy az egy arányban.

A megfelelő szelektív hulladékgyűjtés a készülék későbbi újrahasznosítása, a környezetbarát kezelés és ártalmatlanítás érdekében, hozzájárul a környezetre és az egészségre gyakorolt káros hatások megelőzéséhez, és elősegíti a készüléket alkotó anyagok újbóli alkalmazását és/vagy újrahasznosítását.

A készüléknek a felhasználó általi illegális ártalmatlanítása a hatályos törvényi rendelkezések által előírt büntetések alkalmazását vonja maga után.





Prodotto importato da:  
POLY POOL S.p.A. Via Sottocorna, 21/B  
24020 Parre (Bergamo) - Italy  
Tel. 035703244 r.a. - Fax 035702716  
<http://www.ardes.it> - e-mail: [info@ardes.it](mailto:info@ardes.it)

MADE IN CHINA